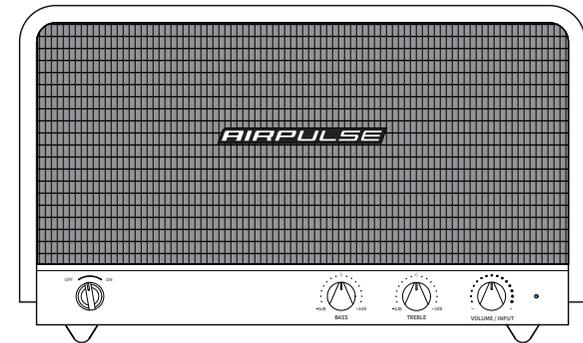


AIRPULSE



东莞普兰迪音响系统有限公司

地址：东莞松山湖高新技术产业开发区工业东路2号一区办公楼第六层

邮编：523808

服务热线：400-810-5526

中国制造

P100 有源音箱

产品型号：PLD100001

使用说明书

使用前请仔细阅读

重要安全信息

在操作使用前，请仔细阅读下述内容并务必遵守下列基本注意事项，请将此说明书妥善保管以备将来随时参阅。

1. 将音箱连接到音源设备之前，请关闭音箱的电源开关，并务必保证音量旋钮为最小位置。
2. 请勿将电源线及信号线置于热源（如加热器、散热器）附近，不要将其放置在可能被踩踏引起绊倒或挤压的地方。
3. 连接音箱电源时请使用便于拔插的电源插座，当准备长时间不使用音箱时，请关闭电源开关并将电源线从插座拔下。
4. 为了避免雷击可能造成损坏，雷电期间请关闭电源并将电源线从插座断开。
5. 将电源线从墙上插座断开时，请抓住插头；请勿拖拉导线。
6. 只能使用本机所规定的额定电压。在音箱上使用比规定值高的电压是危险的并可能导致火灾，损坏音箱或造成人体伤害。
7. 本机不含有任何用户可自行修理的零件，请勿打开音箱试图拆卸内部零件或进行任何方式的改造。若出现异常请立即停止使用，并及时联系专业维修人员修理。
8. 推断音箱故障前，务必参照用户手册中“疑难解答”章节，获取有关常见操作错误详情。
9. 请勿在可能有物体坠落或液体滴落，飞溅的地方安装音箱。在音箱的顶部请勿放置：
 - * 任何形式的明火（如蜡烛），因为它们可能造成危险，并导致音箱受损。
 - * 内部装有液体的容器，因为它们可能会掉落，且液体可能引起用户触电或损坏音箱。
10. 请将音箱放在一个稳固的位置，以防坠落造成音箱损坏或人身伤害。
11. 请将音箱安装在通风良好并且干燥，远离直射阳光、热源、振动、灰尘、潮湿或寒冷的地方。为了确保音箱发挥最佳性能，请在音箱周围最少留出20cm距离的间隙。
12. 请勿长时间持续在很高或不舒适的音量水平使用音箱，否则可能对您的听力造成损伤。
13. 在搬动音箱之前，请关闭电源开关并将电源线从插座断开。
14. 当发生下列任何问题时，请关闭电源开关并将电源线从插座断开，然后及时请专业维修人员对本机进行检修。
 - 电源线或插头出现磨损或损坏。
 - 排放异常气味或烟雾。
 - 某些物体掉入设备中。
 - 使用过程中声音突然中断。
15. 请勿使用化学溶剂清洁音箱，这可能损坏音箱表面。如需清洁，请使用洁净柔软的干布。
16. 不能在装有心脏起搏器或去纤颤器的人员附近22 cm以内使用音箱。
17. 警告：音箱仅限室内使用，不要使之暴露于潮湿或酷热环境中。
18. 遥控器电池电量不足时，只能用同样类型或等效类型的电池来更换。
19. 禁止拆解、撞击、挤压遥控器电池或将其投入火中。
20. 如果遥控器电池出现鼓胀、泄漏、变色或其它任何异常，请勿继续使用；如果电池使用不当，就有可能爆炸或泄漏，从而造成烧伤和其它人身伤害；如果电池泄漏，应小心根据当地的电池处理相关法律和规定要求立即弃置电池。



此符号提醒用户产品的外壳内部存在未绝缘的危险电压，这会引引起触电，带来危险。



此符号提醒用户不要拆卸产品的外壳，其内部没有用户可更换的部件，如需维修请到有资质的维修店进行维修。



此符号表示本产品是CLASS II或双重绝缘的电子设备，无需接地保护。



此设备只适用于室内环境。

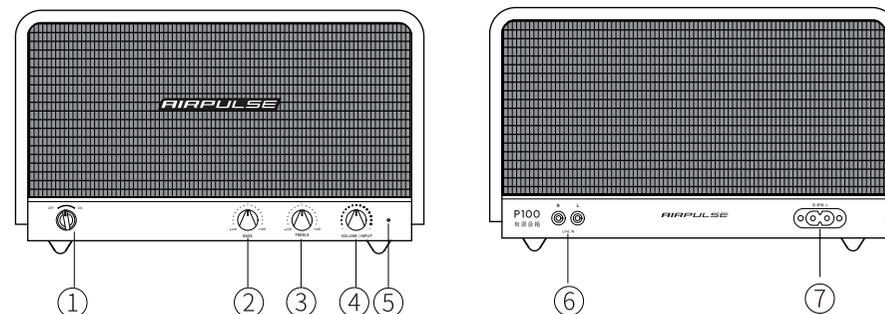
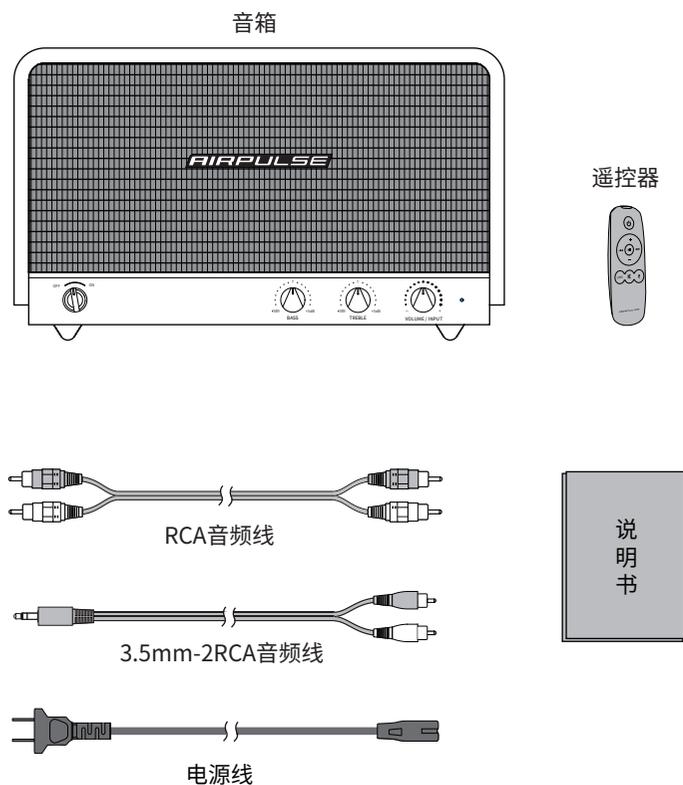
警告：
为减少火灾或触电危险，
请勿将设备淋雨或受潮。

目录

装箱清单	3
功能图示	4
遥控器功能图示	5
遥控器电池安装	6
准备工作	7
连接电源	7
音箱摆放	7
播放操作指引	8
连接播放设备	8
播放音乐	8
规格参数/声明	9
疑难解答	10

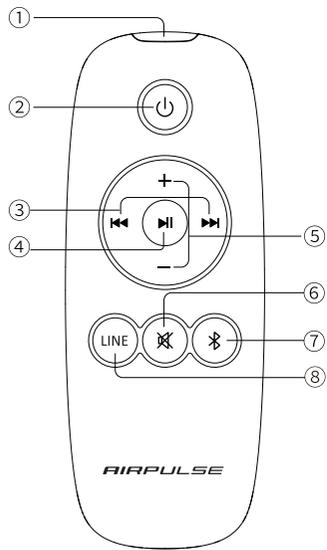
📖 产品包装箱里包括以下产品及配件，请在开箱后对照清点，如有不符，请联系客服：

- ☑ 音箱1只
- ☑ 遥控器1只
- ☑ RCA音频线1条
- ☑ 3.5mm-2RCA音频线1条
- ☑ 电源线1条
- ☑ 说明书1本
- ☑ 服务卡1张



- ① 电源开关
用于打开/关闭音箱电源。
打开：向右旋转开关，在听到“滴答”声并看到开关周围橙色灯亮起（注意，灯在听到“滴答”声后1秒亮起），
关闭：向左旋转开关至听到“滴答”声，且开关周围橙灯熄灭。
(当关闭本机电源开关时，只是关闭了功放电源并未完全切断电力来源，如需要完全关闭音箱电源，请将电源线插头从插座上断开。)
- ② BASS: 低音调节旋钮
可在+/-3dB内调增或调减低频量感，满足您的听音习惯或匹配听音环境。
- ③ TREBLE: 高音调节旋钮
可在+/-3dB内调增或调减高频量感，通过调节可获得明暗不同的音色。
- ④ VOLUME/INPUT: 音量调节/输入选择
左右旋转可调增调减音量大小；
短按可切换信号输入模式（类型），根据输入模式指示灯颜色识别当前信号类型。
- ⑤ 输入模式指示灯
指示当前使用的信号输入模式（类型），当选择LINE输入模式时指示灯长亮橙色，当选择蓝牙输入模式时指示灯长亮蓝色，注意：选择蓝牙输入后，初始配对状态下，蓝色灯会闪烁，配对成功后蓝色灯转为长亮。
- ⑥ LINE IN: 线路输入接口
使用RCA音频线连接至播放设备。
- ⑦ 电源线接口
连接电源线。

遥控器功能图示



①	红外发射窗	
②	待机键	待机/开机
播放选择键		
③	◀◀/▶▶ 上/下一曲	蓝牙输入模式时切换歌曲
④	▶▶ 播放/暂停	蓝牙输入模式时播放/暂停
音量调节键		
⑤	+/- 音量加/减	调节音箱播放音量
⑥	静音图标	音箱静音
音源选择键		
⑦	蓝牙图标 (Bluetooth)	蓝牙输入
⑧	LINE	线路输入

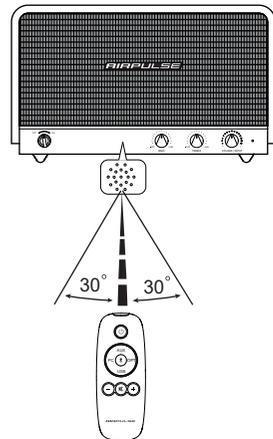


* 在蓝牙模式下播放音乐，切换其他模式后，重新选择蓝牙模式会自动连接蓝牙。

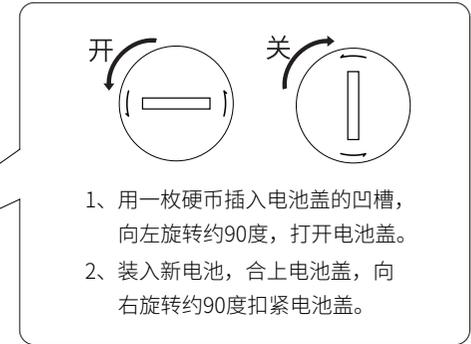
遥控器操作

操作遥控器时应将遥控器的发射头对准音箱上的遥控接收窗。

系统在接收到遥控器指令后指示灯会改变颜色或闪烁。



遥控器电池安装



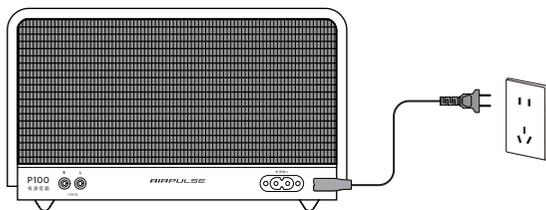
遥控器及电池注意事项：

1. 遥控器的电池正常使用时间约6个月，当遥控器不灵敏或遥控距离缩短时请更换电池。
2. 如果电池用完，请立即从遥控器中取出，以避免酸液泄露而腐蚀遥控器。
3. 如发现泄漏的电池，应立即丢弃电池，注意不要接触泄漏原料。
如果泄漏原料接触到皮肤或进入眼睛或口中，应立即将其冲掉并就医。在安装新电池之前，请彻底清洁电池仓。
4. 请勿使遥控器处于或储存于下列类型情况中：
 - 高温度的地方，例如浴室附近
 - 高温度的地方，例如加热器或炉子附近
 - 温度极低的地方
 - 多灰尘的地方
5. 长时间不使用遥控器时，请取出电池，以防因电池液泄露而腐蚀遥控器。
6. 如电池仓没有安全关闭，请勿使用本产品，并确保将遥控器放在远离儿童的地方。
7. 本产品含有纽扣电池，如不慎吞咽电池，会对人体产生严重的伤害，甚至在2小时内致人死亡。不要让儿童接触电池。
8. 如果意外吞入电池，请立即送医处理。

准备工作

连接电源

- * 将附配电源线的一端连接音箱后板上的电源插座,另一端插入地面或墙面的市电插座。
- * 参照第4页“电源开关”项打开或关闭音箱电源,可按遥控器的将音箱切换为待机/开机状态。



注意: 当关闭本机电源开关时,只是关闭了功放电源并未完全切断电力来源,如需要完全关闭音箱电源,请将电源线插头从插座上断开。

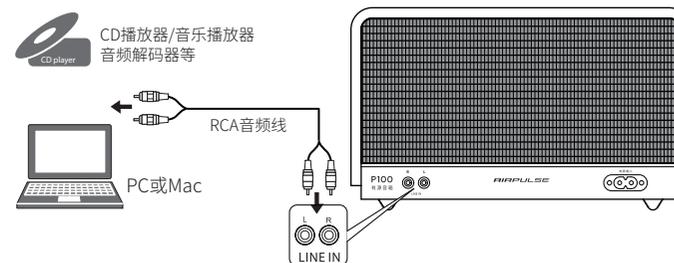
音箱摆放

- * 将音箱放置于平整稳定的台面上。
- * 音箱具有小巧精致的外观、便携容易移动,适合于摆放在桌面、卧室、或者是客厅等任何室内角落,即在各个场景使用,可以将房间点缀得更富于活力。

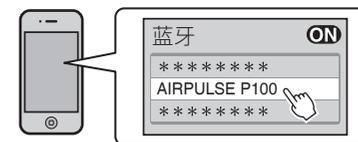
播放操作指引

连接播放设备

1. LINE IN: 使用随机附配的RCA音频线连接音箱的LINE IN端口与您的播放设备。如您的播放设备输出端口是3.5MM 耳机插口,可用随机附配的3.5-2RCA音频线完成连接。



2. 蓝牙输入: 将音箱设定在蓝牙输入模式,并在您的蓝牙播放设备上搜索AIRPULSE P100完成播放器与P100之间的配对。



备注:

- * 与蓝牙播放设备的配对时,打开蓝牙设备搜索并选择连接“**AIRPULSE P100**”,如系统提示需要PIN码时,请输入“0000”。初始配对状态下,蓝色灯会闪烁,配对成功后蓝色灯转为长亮。如蓝色指示灯呈呼吸灯状态则表示连接不成功,需要重新配对。操作根据具体设备的不同而有所差异,请参阅设备附带的操作手册。
- * 蓝牙设备与本机有效连接距离10米内。
- * 本机的蓝牙仅在切换至蓝牙输入时才可被搜索,并可被连接。当音箱切换至LINE输入时,已有的蓝牙连接会断开。当音箱切换回蓝牙输入时,音箱会尝试连接最后一次连接过的蓝牙播放设备。
- * 如需断开当前蓝牙连接,您可以按住遥控器键2秒以上或长按前面板的“VOLUME/INPUT”按钮。
- * 请确定您的设备支持A2DP(蓝牙音频传输协议)、AVRCP协议。
- * 部分蓝牙设备因软件设置的不同,与本机连接使用时功能可能会有差异。

播放音乐

1. 当您选择使用线路输入时,请确认信号指示灯亮起橙色,如不是,请触按“VOLUME/INPUT”选择线路输入模式,然后选择您喜欢的音乐,点按播放键实现播放,旋转音箱的音量调节旋钮“VOLUME/INPUT”旋钮获得您满意的音量。
2. 当您选择蓝牙输入时,请确认信号指示灯亮起蓝色,并确保音箱与蓝牙播放设备已完成配对(如没有,请参照上述的配对方法完成配对),在播放设备或音乐APP上选择您要播放的音乐点按播放键即可开始播放;旋转音箱的音量调节旋钮“VOLUME/INPUT”旋钮获得您满意的音量。在蓝牙输入模式时可使用遥控器,按键上一曲/下一曲/暂停或播放操作。
 - * 建议将您的播放器的音量控制调到比较大的水平,然后使用音箱的音量调节控制总体音量,会获得更好的效果。
 - * 请注意,在播放前建议将音箱音量调至最小位置。

规格参数 (执行标准: SJ/T 11540-2015)

失真限制的输出功率:	高音: 10W + 10W 中低音: 40W
频率响应范围:	52Hz-20KHz
噪声声级:	≤25dB(A)
音频输入:	LINE IN、蓝牙
高音单元:	Airblade高音
中低音单元:	4.5英寸铝盆中低音(122mm)
箱体尺寸(宽x高x深):	300 x 180 x 200mm
净重:	5.1 kg/只

声明:由于产品的不断更新发展,我们保留在没有事先通知的情况下,对产品进行变动,修改的权利

当音箱工作不正常时,请参阅下述疑难解答。如果您遇到的问题没有在下面,或者下面给出的指导不起作用,请关闭音箱电源开关,断开电源插座,并联系服务中心。



遥控器不起作用或未正常工作

1. 检查遥控器的电池是否有电、电池安装是否正确。
2. 检查遥控窗口以及遥控接收头是否被覆盖。
3. 是否直射阳光或光照(来自逆变器型荧光灯)影响了遥控器传感器。



蓝牙模式下搜索不到蓝牙“AIRPULSE P100”问题?

1. 请检查音箱是否开机并切换在蓝牙模式下。
2. 本机与设备距离超过10米。
3. 请长按**输入切换**按钮后重新开机,再次搜索“AIRPULSE P100”。
4. 请断开音箱电源后重新开机切换至蓝牙模式,再次搜索“AIRPULSE P100”。



音箱的噪声问题?

1. AIRPULSE P100具有低噪声特点,有些音源本身的噪声会高出音箱的数倍。
所以检查时应拔掉音频线,然后开大音量,1米之外应基本听不到喇叭发出的声音。
2. 将数字设备或高频设备移到离本机较远的位置。



音箱无声,怎么办?

1. 请检查电源插头是否插好,电源开关是否打开。
2. 请检查音源和连接线是否正常。
3. 请检查音源信号选择是否正确。
4. 请检查音箱或音源的音量是否已被调至最小。
5. 请检查音箱是否被静音。
6. 请关闭电源后并再次打开电源开关。

产品中有害物质的名称及含量

部件名称	有害物质					
	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr (VI))	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
金属成份	×	○	○	○	○	○
木制部件	○	○	○	○	○	○
塑胶部件	○	○	○	○	○	○
电线电缆	○	○	○	○	○	○
电路板组件	○	○	○	○	○	○
金属电镀件	○	○	○	○	○	○

本表格依据SJ/T 11364的规定编制。

○：表示该有害物质在该部件所有均质材料中含量均在GB/T 26572规定的限量要求以下。

×：表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出GB/T 26572规定的限量要求。

表中标有“×”的所有部件都符合欧盟RoHS法规(2011/65/EU号指令)。

注：环保使用期限取决于产品正常工作的温度和湿度等条件。

